

Málsligur og juridiskur ruðuleiki:

Yvirtøka eitur nú móttøka

Fyri at ugga sambandsmenn eita tær yvirtøkur, sum nú verða framdar, ikki yvirtøkur meira. Ein yvirtøka eitur nú móttøka. Í sambandi við yvirtøkuna av Realinum skjýtur landsstýrið upp, at lögtingið samtykkir at »taka í móti ...« Finnogi Ísakson segði seg ivast í, um lögtingið kundi avtaka eina fólkatingslóg.

Síðani heimastýrslógin, fyri stívliga 40 árum síðani fór at virka, eru fleiri málsøki flutt úr fólkatingsinum og heim til føroyska heimastýri at umsita. Tá eitt tilíkt mál er komið heim hevur tað verið kallað ein yvirtøka. Men eftir at m.a. Tjóðveldisflokkurin og Sambandsflokkurin komu sam-an í landsstýrið hevur barnið fingið annað navn.

Nú eitur ein yvirtøka

ikki longur yvirtøka, men móttøka.

Taka ímóti Realinum

Eitt dømi um hetta fingið vit í lögtinginum í samband við yvirtøkuna - ella rättari sagt - móttøkuna av Realinum.

Landsstýrið hevur skotið upp, at lögtingið samtykkir at taka ímóti "Færøernes Realkredit-institut".

Tá málið var til

viðgerðar í famu viku var drúgt orðaskifti. Lasse Klein helt, at orðaljóðið var bæði stuttligt og løgið. At taka ímóti helt Lasse ljóða sum at talan var um eitt ferubarn, sum kom heim at vitja okkum eina tíð.

Jákup Lindenskov helt eisini, at orðaljóðið í uppskotinum var heldur margháttligt. -Nú er einki reyp um yvirtøkur, tá hesar verða framdar, helt hann fyrri.

Eilef Samuelsen segði, at Sambandsflokkurin hevði ikki kravt hesa eyðmjúku orðingina, tí málið var longu yvirtikið í 1948, og tí var ikki talan um nakra veruliga yvirtøku, men hesum vildi Lasse Klein ikki geva honum rætt í. Lasse visti á, at tá ríkisstýrið í 1981 heitti á landsstýrið um at yvirtaka Realin, segði táverandi lögmaður, Pauli Ellefsen, kortaneí.

Hilmar Bech ívaðist

heldur ikki í, at talan var um eina veruliga yvirtøku og visti á danska tekstin har tað stóð, at talan var "om en faktisk overtagelse".

Kann lögtingið avtaka eina fólkatingslóg?

Finnbogi Ísakson kendi seg ikki heilt tryggan við uppskotið. Hann segði, at talan var um eina danska lóg, og spurdi, um lögtingið kundi samtykkja, at Danmark tók seg úr NATO.

Tjóðveldistingmaðurin helt fyrri, at um so var, var hetta størsti dagur í sínum politiska lívi. Hann heitti á ríkisumboðsmannin at svara spurninginum. Finn-bogi bað um at fáa málið aftur í landsstýrið til nærri kanningar.



Her heldur Realurin til, í hvíu húsunum aftna fyri Sjóvinnubankan á Kongabrunni. Nú skal lögtingið taka støðu til, um vit skulu taka ímóti Realinum.

at taka ímóti Realinum ella ikki.

tór.

Ráðgevingin fyri føroyingar í Danmark

Ráðgevingin veitir hjálp og vegleiðing í sosialum, persónligum og útbúgvingarligum spurningum.

Opið er mánadag, týsdag og hósdag kl. 11.30—15.30, mikudag kl. 16.00—18.00 og friggjadag kl. 11.30—14.00 (danska tíð).

Adr.: Føroyahúsið, Vesterbrogade 18, mezz., DK-1620 København V.

Tlf. 01 23 99 80.

Eyðkvæmislinjan

svarar alt samdøgrið á tlf. 188 20.

Týsdagar kl. 16.00—18.00 fæst persónlig ráðgeving og serligir spurningar verða svaraðir.

Blindastovnur Føroya

hevur opið mánadag—friggjadag kl. 9.00—16.00. Telefonir: 182 22 og 192 88

HONDA
lak&rust
garanti



-findes ikke bedre

VETRARDEKK

Good Year, Nokia og Slitbanadekk

Vit hava dekk til tín tørv.

T.d. pikadekk, lamelldekk og heilársdekk.

Skift og avballansering verður gjørt.

Kollafjarðar Dekksøla

v/ Gundur Johannesen

Signabøur · Tlf. 21449

Nærvarp Okkara

Nærvarp Okkara í Keypmannahavn hoyrist hvønn sunnudag á 98,9 MHz (FM) frá kl. 13.00 til 15.00.

Á skránni eru søgur, ummæli, tónleikur, tíðindi og lýsingar.

Lýsingar, viðmerkingar o.s. kunnu ringjast inn á tlf. 01 22 84 01, í senditíðini tó 01 13 28 07.

EGYPTA- LAND

NYGGJ SKRA



Vitíð Cairo og upplivíð eysturlandska duldarheimin

frá kr. 4.990,-

Mentunnarrundferð við serkønnum ferðaleiðara

frá kr. 8.950,-

Sjóferðir, styttri ella longri, safari í Sinai ella aðrar ferðir eftir júst tygara huga - biðið so um nýggju og spennandi ferða-skrá okkara.

Ferðaleiðari:
Karl Nolsøe,
tlf. 31 49 13 39

ALBATROS

Tlf. 33 32 24 88
Frederiksberggade 15
1459 København K.